

## TROFEO SIMONE LOMBARDI

### Optimist Juniores - Optimist Cadetti Under 11

Malcesine 11 – 13 agosto 2020  
Malcesine 11 – 13 August 2020

## BANDO DI REGATA

## NOTICE OF RACE

Le attività di regate dovranno essere svolte secondo le disposizioni in materia di contrasto e contenimento di diffusione del COVID 19 emanate dalla Federazione che i Comitati Organizzatori attiveranno e a cui i tesserati partecipanti si dovranno attenere sotto la vigilanza da parte dello stesso Comitato Organizzatore. Eventuali casi di COVID 19 che dovessero essere rilevati nel corso della manifestazione saranno denunciati dal Comitato Organizzatore ai competenti organi sanitari preposti.

The regatta activities must be performed in accordance with the provisions on contrast and containment of the diffusion of COVID 19 issued by the Federation that the Organizing Committees will activate and to which the participating members must comply under the supervision of the Organizing Committee itself. Any cases of COVID 19 that should be detected during the event will be reported by the Organizing Committee to the competent health bodies in charge.

### 1. ENTE ORGANIZZATORE

L'Autorità Organizzatrice è la FIV che delega l'Affiliato Fraglia della Vela di Malcesine, Via Gardesana 205 - 37018 Malcesine (VR) Italy Tel/Fax +39 045.6570439 - [race@fragliavela.org](mailto:race@fragliavela.org) - [www.fragliavela.org](http://www.fragliavela.org)

### 1. ORGANIZING AUTHORITIES

On behalf of Italian Sailing Federation (FIV) the OA is the Fraglia della Vela di Malcesine, Via Gardesana 205 - 37018 Malcesine (VR) Italy Tel/Fax +39 045.6570439 - [race@fragliavela.org](mailto:race@fragliavela.org) - [www.fragliavela.org](http://www.fragliavela.org)

### 2. LOCALITÀ E PROGRAMMA DELLA REGATA

La regata si svolgerà nello specchio di acqua antistante la sede della Fraglia Vela Malcesine con il seguente calendario:

Lun 10 agosto Apertura Ufficio di Regata ore 10.00  
Mar 11 agosto Apertura Ufficio di Regata ore 09.00  
Skipper meeting ore 11.00  
Segnale di avviso 1<sup>a</sup> prova 13.00;  
Mer 12 agosto Prove  
Giov 13 agosto Prove e Premiazione

### 2. VENUE and SCHEDULE of RACE

The race will be held on the water in front of Fraglia Vela Malcesine with the following schedule:

Mon, August 10<sup>th</sup> Race Office opens at 10.00  
Tue August 11<sup>th</sup> Race Office opens at 09.00  
Skipper meeting 11.00  
First Warning Signal 13.00  
Wed August 12<sup>th</sup> Races  
Thur August 13<sup>th</sup> Races and Prizegiving

### 3. REGOLAMENTI

3.1 La regata sarà disciplinata dalle Regole come definite nelle Regole di Regata del WS 2017/2020 (RRS)3.2  
3.2 Le Norme FIV per l'Attività Sportiva Nazionale Organizzata in Italia 2020 comprese le Schede di Classe e le

### 3. RULES

3.1 The regatta will be governed by the *rules*, as defined in The Racing Rules of Sailing (RRS) 2017/2020  
3.2 FIV regulations for Sport Sailing Activity in Italy 2020, are considered as "rules".

Prescrizioni, che sono da considerarsi "Regola"

3.3 Aggiungere alla RRS 61.1 (a): "La barca protestante dovrà informare il Comitato di Regata sulla linea d'arrivo immediatamente dopo essere arrivata riguardo la barca/barche che intende protestare."

3.4 La RRS 40 e il preambolo alla Parte 4 sono modificate come segue:

3.4.a - La prima frase della RRS 40 è cancellata e sostituita da: "Ogni concorrente dovrà indossare sempre quando in acqua un dispositivo personale di galleggiamento (PDF) in accordo con la RCO 4.2 (a), eccetto per breve tempo mentre stia cambiando o sistemando indumenti o equipaggiamenti personali. Le mute da sommozzatore o le mute stagne non sono dispositivi personali di galleggiamento".

3.4.b - Aggiungere al preambolo della Parte 4 dopo "in regata": "eccettuata la RRS 40 come modificato al punto 3.4.a."

3.5 Sarà in vigore l'Appendice "P" del RRS (Speciali Procedure per la Regola 42)

#### 4. PUBBLICITA'

Nella manifestazione non è ammesso alcun genere di pubblicità individuale. Alle barche potrà essere richiesto di esporre pubblicità scelta o fornita dall'autorità organizzatrice nei limiti previsti dalla Regulation 20 W.S..

#### 5. AMMISSIONE

**JUNIORES:** Potranno partecipare i timonieri nati negli anni 2005 – 2006 – 2007 – 2008 - 2009. **Sono ammessi massimo 240 juniores.**

**CADETTI** Potranno partecipare i timonieri nati negli anni 2010 - 2011. **Sono ammessi massimo 80 cadetti.**

**L'accettazione è in base all'ordine d'iscrizione e il pagamento è obbligatorio al momento dell'iscrizione. Nessun iscrizione è completa senza pagamento.**

Tutti i concorrenti Italiani dovranno essere in regola con il Tesseramento FIV (compreso il visto della visita medica) e con il Tesseramento di Classe (AICO) per l'anno 2020.

I concorrenti stranieri dovranno essere in regola con quanto prescritto dalle proprie Autorità Nazionali.

Le tessere dovranno essere esibite alla Segreteria di Regata all'atto del perfezionamento dell'iscrizione.

#### 6. ISCRIZIONI

**LE ISCRIZIONI APRONO L'8 LUGLIO ALLE ORE 09.30** al link: <http://fragliavela.sailti.com/it/default/races/race/text/trofeo-simone-lombardi-2020-optimist-regatta-en>

**6.1** Le iscrizioni devono essere obbligatoriamente effettuate al seguente link: <http://fragliavela.sailti.com/it/default/races/race/text/trofeo-simone-lombardi-2020-optimist-regatta-en>

**entro il 05/08/2020 alle 23.59. le iscrizioni dovranno avvenire esclusivamente per via telematica**

La tassa di iscrizione deve essere pagata al momento dell'iscrizione tramite Paypal (commissione PayPal 5€ a carico

3.3 Add at RRS 61.1 (a): the protesting boat must advise the Race Committee on the finishing line that she/he intends to protest another boat immediately after crossing the finishing line.

3.4 RRS 40 and part 4 introduction are modified as follows:

3.4a First phrase of RRS 40 is cancelled and replaced by: "every competitor must always wear a personal floating device when on the water, according to RCO 4.2 (a), excluded very briefly when changing clothes sailing wear. Wetsuits are not considered personal floating device.

3.4 b Add to Part 4 introduction after "during race": except RRS 40 as modified at point 3.4a.

3.5 Appendix "P" of RRS (Special Procedure for the Rule 42) will apply

#### 4. ADVERTISING

As per class rules, no personal advertising is allowed on the boats. Competitors may be asked to display advertising chosen and supplied by the Organizing Authority following the Regulation 20 W.S..

#### 5. ELIGIBILITY

**JUNIORES** Participation is open to skippers born in the years 2005 – 2006 – 2007 -2008 - 2009. **Maximum 240 juniores.**

**CADETS** Participation is open to skippers born in the years 2010 - 2011. **Maximum 80 cadets.**

**Entries will be accepted by the first come – first served principle and payment is mandatory at the moment of entry. No entry can be completed without payment**

The Italian competitors shall have a valid FIV card with the medical certification for the current period as required by the FIV Regulations and the AICO membership.

All foreign competitors must be in compliance with the regulations of the countries of origin.

All documents must be presented to the race office at registrations.

#### 6. REGISTRATIONS

**REGISTRATIONS OPEN 8<sup>th</sup> OF AUGUST AT 09.30** at this link: <http://fragliavela.sailti.com/en/default/races/race/text/trofeo-simone-lombardi-2020-optimist-regatta-en>

6.1 Registration must be made at the following link: <http://fragliavela.sailti.com/en/default/races/race/text/trofeo-simone-lombardi-2020-optimist-regatta-en> no later than August 5<sup>th</sup>, 2020 at 23.59. The finalization of registration shall be made online. Entry fees have to be paid at the same moment of the registration by Paypal (Paypal commission is 5 € on top of entry fee, paid by entrant)

If paid by the 26<sup>th</sup> of July at 23.59 the entry fee will be 50€. **Late entry fee (payment from the 27<sup>th</sup> of July at 00.00) will be 60 €.**

**Payments cannot be made at the club by cash or credit card**

del regatante). Se pagata prima del 26 luglio alle 23.59 la quota d'iscrizione è di 50€ . **La tassa d'iscrizione per pagamenti dopo il 27/07/20 alle 00.00 sarà di 60 €.**

**Non sono accettati pagamenti in contanti o carta di credito presso il circolo**

6.2 Dovrà essere inviata, in un'unica mail al seguente indirizzo [race@fragliavela.org](mailto:race@fragliavela.org) indicando in oggetto - DOCUMENTI NUMERO VELICO, entro il **10/08/2020 alle ore 18.00**, la sotto elencata documentazione:

- Assicurazione RC con copertura minima come da Normativa FIV per l'Attività Sportiva Nazionale Organizzata in Italia 2020 (non necessaria per chi in possesso di tessera FIV Plus);
- Certificato di stazza

**L'iscrizione è completa con il pagamento e l'invio della documentazione precedentemente citata. Non è necessario recarsi in segreteria per firmare il modulo di liberatoria, accettazione informativa privacy e cessione diritti foto e video della manifestazione**

6.3 Per cancellazioni notificate prima del 26 luglio verrà restituita il 100% della quota d'iscrizione pagata. Se la notifica verrà effettuata prima del 09 agosto verrà restituita il 50% della quota d'iscrizione pagata. Non verrà restituita alcuna quota per notifiche di cancellazione dopo il 09 agosto.

## 7. ASSICURAZIONE

Le imbarcazioni dovranno essere assicurate per la responsabilità civile per danni a terzi secondo quanto previsto al punto "E.1 ASSICURAZIONI" della Normativa Generale FIV per l'attività Sportiva Organizzata in Italia 2020, con massimale minimo pari a € 1.500.000,00. La polizza assicurativa o valido documento sostitutivo dovrà essere inviata a [race@fragliavela.org](mailto:race@fragliavela.org) indicando in oggetto, entro il 10/08/2020 alle ore 18.00.

## 8. CERTIFICATI DI STAZZA

Tutte le imbarcazioni dovranno avere un valido certificato di stazza o di conformità. Le barche dovranno correre con il numero velico risultante sul certificato di stazza.

## 9. NUMERO DELLE PROVE E CLASSIFICA

Se possibile saranno disputate 9 prove, non potranno essere corse più di 3 prove al giorno. Sarà applicato uno scarto al compimento della quarta prova. La classifica sarà stilata in base alla Normativa FIV per l'Attività Sportiva Organizzata in Italia 2020.

## 10. PERSONE DI SUPPORTO

Tutti le persone di supporto / allenatori / istruttori dovranno accreditarsi sul sito della regata: <http://fragliavela.sailti.com/it/default/races/race/text/trofeo-simone-lombardi-2020-optimist-regatta-en>, dichiarando le caratteristiche del proprio mezzo di assistenza, l'accettazione delle "regole per gli Allenatori e barche di assistenza" descritte nelle Istruzioni di Regata e dichiarando i Concorrenti

6.2 All documents related to the registrations shall be sent by email at [race@fragliavela.org](mailto:race@fragliavela.org) by 18.00 pm of the 10th of August 2020:

- Insurance policy
- Measurement certificate

**The registration is completed with the payment and the documentations send. It is not necessary to come to the Race Office to sign any form.**

6.3 Cancellation policy: For registration annulation before the 26<sup>th</sup> of July the entry fee paid will be refund 100%. For notifications after the 26<sup>th</sup> of July and before the regatta 50% of the entry fee paid will be refunded. After the 09<sup>th</sup> of August no entry fee will be refunded.

## 7. INSURANCE

The boats shall hold a valid third-party liability insurance as provided under point "E.1 INSURANCE" of the FIV regulations for Sport Sailing Activity in Italy 2020, with a minimum coverage of € 1.500.000,00 or the equivalent if expressed in other currency.

The insurance policy or a valid substitutive document must be sent by email at [race@fragliavela.org](mailto:race@fragliavela.org) by 18.00 pm of the 10<sup>th</sup> of August 2020.

## 8. MEASUREMENT CERTIFICATE

All boats must have a valid measurement or compliance certificate. The boats have to run with the sail number resulting on the measurement certificate.

## 9. FORMAT OF RACING

Up to 9 races may be held in both categories. No more than three 3 races will be sailed in any one day.

When fewer than 4 races have been completed, a competitor's series score will be the total of her race score.

When 4 or more races have been completed, a competitor's series score will be the total of her race score excluding her worst score.

## 10. COACHES & SUPPORTERS

Coaches and other support personnel shall register on the race website: <http://fragliavela.sailti.com/en/default/races/race/text/trofeo-simone-lombardi-2020-optimist-regatta-en>, stating the characteristics of their support boat, the acceptance of "Rules for Coaches and Assistance boats" described in the Sailing Instructions and declaring the competitors that they have in charge.

Coach boats shall comply with any reasonable request from a regatta official. The RC or the Jury may revoke privileges from any boat or person found to be in breach of this.

The coach registration procedures is concluded picking up the S flag at the Race Office (20€ deposit)

**With the trailer it is compulsory to enter by the NORTH GATE (please call +39 3371080580 to warn just before your**

accompagnati.

Gli allenatori ed accompagnatori accreditati saranno soggetti alle direttive tecniche e disciplinari del CdR e della Giuria che potrà revocare il permesso di presenza sul campo di regata.

Per concludere la procedura di accreditamento gli allenatori dovranno recarsi presso l'ufficio di regata e ritirare la bandiera di riconoscimento "S" (20€ di cauzione)

**In caso di arrivo con il rimorchio, È OBBLIGATORIO entrare dal cancello nord (avvertire telefonicamente al 3371080580 quando si sta arrivando).**

#### **11. OSPITALITA'**

11.1 Barche, carrelli e auto potranno rimanere nell'area del circolo dall'8 agosto al 15 agosto. Al di fuori del sopraindicato periodo verranno applicate le tariffe del listino 2020.

**11.2 All'interno dei parcheggi del circolo è fatto divieto di sosta camper (sia durante il giorno che durante la notte).**

#### **12. ISTRUZIONI DI REGATA**

Le Istruzioni di Regata saranno a disposizione online sul sito della regata dal 10/08/2020.

#### **13. PREMI**

##### **CATEGORIA JUNIORES**

- Trofeo "Simone Lombardi" per Società (Società che ottiene il minor punteggio con le tre imbarcazioni meglio classificate nella categoria "Juniores");
- Premi fino al 10° della classifica generale;
- Premi alle prime 3 della classifica femminile;

##### **CATEGORIA CADETTI**

- Premi fino al 10° della classifica generale;
- Premi alle prime 3 della classifica femminile;

##### **PER TUTTI I CONCORRENTI**

- **Premi ad estrazione**
- **Premio Speciale ad estrazione per gli allenatori presenti: gli allenatori riceveranno un numero di biglietti proporzionale al numero dei propri atleti iscritti alla regata**

#### **14. RESPONSABILITA'**

Come da regola fondamentale 4, i partecipanti alla regata di cui al presente Bando di regata prendono parte alla stessa sotto la loro piena ed esclusiva responsabilità, i Concorrenti e le loro Persone di Supporto sono gli unici responsabili per la decisione di prendere parte o di continuare la regata. Gli Organizzatori declinano ogni e qualsiasi responsabilità per danni che possono subire persone e/o cose, sia in terra che in acqua, in conseguenza della loro partecipazione alla regata di cui al presente Bando di regata. È competenza dei Concorrenti e delle loro persone di supporto decidere in base alle loro capacità, alla forza del vento, allo stato del mare, alle previsioni meteorologiche ed a tutto quanto altro deve essere previsto da un buon marinaio, se uscire in mare e partecipare alla regata, di continuarla ovvero di rinunciare.

#### **15. DIRITTI FOTOGRAFICI E/O TELEVISIVI**

**arrival).**

#### **11. OSPITALITY**

11.1 Boats, Trailers and Cars are hosted in the Yacht Club from Saturday August 08<sup>th</sup> to Saturday August 15<sup>th</sup>.

Outside the above mentioned period the current stationing rates will apply.

**11.2 Camper are not allowed in the Parking of the Yacht Club (both during the day and the night).**

#### **12. SAILING INSTRUCTIONS**

The Sailing Instructions for coaches will be available on the regatta website by August 10<sup>th</sup> 2020.

#### **13. PRIZES**

##### **CATEGORY JUNIORES**

- Trophy "Simone Lombardi" for the winner Club (Club with the minor scoring with his best three boats in the Juniores fleet);
- Prizes up to the 10° of the overall Ranking;
- Prizes up to the 3° of the Female Ranking;

##### **CATEGORY CADETS**

- Prizes up to the 10° of the overall Ranking;
- Prizes up to the 3° of the Female Ranking;

##### **FOR ALL THE COMPETITORS**

- **Lottery with a Special Prize for sailors**
- **Lottery with a Special Prize for coaches: coaches will received a number of ticket proportional to the number of their athletes.**

#### **14. RESPONSABILITY**

As per fundamental rule n .4, the regatta participants take part in the regatta under their full and sole responsibility, the Competitors and their support persons are the only responsible for the decision to take part or to continue the race; the Organizers decline any and all liability for damages that may occur to persons and / or things, both ashore and offshore, as a result of their attendance at the regatta covered by this Form; it is competitors task and their support people task to decide according to their abilities, the wind, the sea conditions, the weather forecasts and everything else should be forecasted by a good sailor, whether to go offshore and take part the regatta, to continue it or to quit it.

#### **15. RIGHTS TO USE NAME AND LIKENESS**

By participating in this event, competitors automatically grant to the Organizing Authority the right, in perpetuity, to make, use and show, at their discretion, any photography, audio and video recording, and other reproductions of them made at the venue or on water from the time of their arrival at the venue, until their final departure, without compensation the full right and permission, without compensation,

I Concorrenti concedono pieno diritto e permesso all'Ente Organizzatore di pubblicare e/o trasmettere tramite qualsiasi mezzo mediatico, senza alcun compenso, ogni fotografia o ripresa filmata di persone o barche durante l'evento, inclusi ma non limitati a, spot pubblicitari televisivi e tutto quanto possa essere usato per i propri scopi editoriali o pubblicitari o per informazioni stampate.

#### 16. STRUTTURE CONVENZIONATE

- <https://www.fragliavela.org/it/5/hotel-albergo-vela-malcesine>
- <https://www.fragliavela.org/it/14/residence-appartamenti-vela-malcesine>
- <https://www.fragliavela.org/it/15/campeggio-vela-malcesine>
- <https://www.fragliavela.org/it/16/ristoranti-bar-malcesine-lago-di-garda>

#### 16. SUGGESTED ACCOMMODATIONS AND RESTAURANTS

- <https://www.fragliavela.org/en/74/hotel-sail-malcesine>
- <https://www.fragliavela.org/en/56/residence-sail-malcesine>
- <https://www.fragliavela.org/en/62/camping-sail-malcesine>
- <https://www.fragliavela.org/en/89/restaurants-bars-vela-malcesine-lake-garda>

FRAGLIA VELA MALCESINE ASD The Organizing Committee

FRAGLIA VELA MALCESINE ASD Il Comitato Organizzatore

FALCONERI

